

تأثیر آموزش ترکیبی بر موفقیت و رضایت فرآگیران نظام آموزش فنی و حرفه‌ای

مهدی محمدی* رحمت‌اله مرزوqi** سیروس منصوری***
دانشگاه شیراز

چکیده

مطالعه‌ی حاضر با هدف بررسی تأثیر آموزش ترکیبی بر موفقیت و رضایت فرآگیران نظام آموزش فنی و حرفه‌ای انجام گردید. از نظر روش، مطالعه‌ی کنونی شبه آزمایشی با طرح پیش‌آزمون - پس‌آزمون با گروه کنترل است. جامعه‌ی آماری پژوهش، کارآموزان نظام فنی و حرفه‌ای استان فارس بوده که از میان آن‌ها دوره‌ی نصاب سامانه مدیریت هوشمند ساختمان که دارای دو کلاس بود به‌صورت هدفمند، با روش در دسترس انتخاب گردیده و به‌صورت تعیین تصادفی در دو گروه آزمایش و کنترل قرار گرفتند. تعداد اعضای نمونه در گروه آزمایش ۱۸ نفر و در گروه کنترل ۱۹ نفر تعیین گردید. به‌منظور مقایسه نمرات آزمون و هم‌چنین رضایت دو گروه از دوره‌ی آموزشی از آزمون تی مستقل استفاده و بر این اساس نتایج تحلیل شد. نتایج پژوهش نشان داد که میزان یادگیری محتوا در دوره‌ی آموزشی که با رویکرد یادگیری ترکیبی اجرا شده بود به‌صورت معناداری از یادگیری در گروه سنتی (رودردو) بیشتر بود. افزون بر آن میزان رضایت فرآگیران دوره از یادگیری به شیوه‌ی ترکیبی به‌صورت معناداری از رضایت‌مندی فرآگیران در گروه سنتی (رودردو) بیشتر می‌باشد. بنابراین با توجه به جایگاه ارزشمند آموزش ترکیبی در افزایش رضایت و موفقیت یادگیرندگان دوره‌های آموزش فنی و حرفه‌ای، به‌کارگیری این رویکرد آموزشی می‌تواند جزء برنامه‌های توسعه‌ی آموزش فنی و حرفه‌ای قرار گیرد.

واژه‌های کلیدی: یادگیری ترکیبی، یادگیری سنتی، یادگیری سیار، آموزش فنی و حرفه‌ای، مهارت آموزی

*دانشیار دانشکده علوم تربیتی و روان‌شناسی دانشگاه شیراز (نویسنده مسئول) m48r52@gmail.com

** استاد دانشکده علوم تربیتی و روان‌شناسی دانشگاه شیراز rmarzoghi@rose.shirazu.ac.ir

*** استادیار دانشکده علوم تربیتی و روان‌شناسی دانشگاه شیراز salimi.shu@gmail.com

**** دانشجوی دکتری برنامه‌ریزی درسی دانشگاه شیراز smansoori06@gmail.com

مقدمه

یکی از مهم‌ترین بخش‌های نظام آموزش در هر کشور، نظام آموزش فنی و حرفه‌ای است که توجه به آن یکی از خط مشی‌های اساسی کشورها برای تربیت نیروی انسانی کارآمد در دوره‌های پیش از دانشگاه به شمار می‌آید (سیمسک و یلدیریم^۱، ۲۰۰۰)، بر این اساس نقش و اهمیت این گونه نظام‌های آموزشی در تحقق اهداف اقتصادی، اجتماعی و فردی، از تیررس پژوهش‌ها دور نمانده است (ساخاروپولوس^۲، ۱۹۸۷؛ نیومن و ذیدمن^۳، ۱۹۹۱؛ فیزبین^۴ و ساخاروپولوس، ۱۹۹۳؛ بنل^۵، ۱۹۹۶؛ ماندل^۶، ۱۹۹۸). از نظر عزیزی (۱۳۸۴)، آموزش‌های فنی و حرفه‌ای ابزار مهمی برای پویایی، انطباق‌پذیری و بهره‌وری نیروی کار محسوب می‌شود، و در افزایش توان بنگاه‌های اقتصادی، صنعتی و تولیدی نقش داشته و زمینه‌ی کاهش عدم توازن در بازار کار را فراهم می‌سازد. از این‌رو به فراخور اهمیت نظام آموزش فنی و حرفه‌ای، توجه به فرآیندهای یاددهی - یادگیری در این نوع آموزش‌ها نیز مورد توجه واقع شده است. با نگاهی به سیر تحول حوزه‌های آموزش و یادگیری می‌توان گفت که رویکردهای آموزش و یادگیری در طول تاریخ دستخوش تغییرات جدی شده‌اند. با این حال در طول سالیان زیاد و تا نیمه‌ی اول قرن بیستم عمدت‌ترین شیوه‌ی آموزش و یادگیری، آموزش‌های چهره‌به‌چهره و حضوری بود. با صنعتی شدن جوامع و ظهور فناوری‌های آموزشی، آموزش و یادگیری نیز شکل‌های جدیدی به خود گرفت و انواع مختلفی از یادگیری الکترونیکی در آموزش ظهور یافت. از این‌جهت نیمه‌ی دوم قرن بیستم، یادگیری الکترونیکی و انواع آن از مباحث اصلی محافل تربیتی بود. ابزارهای یادگیری الکترونیکی این مزیت را برای افراد فراهم کرده تا بتوانند هم به صورت فردی و هم به صورت گروهی یاد بگیرند. با فناوری‌های یادگیری الکترونیکی آن‌ها می‌توانند هر کاری را در هر زمان و مکان که مناسب باشد انجام دهند، فناوری این امکان را به وجود می‌آورد که بتوان آموزش را در مکان‌های مختلف برای افراد فراهم کرد و از دسترسی پیدا کردن همه‌ی آنان به مطالب آموزشی اطمینان حاصل کرد و هم‌چنین از هزینه‌های اضافی دوره‌های آموزشی جلوگیری می‌کند (دیروین، فریتزچه و سالاس^۷، ۲۰۰۵). ناجی^۸ (۲۰۰۵) برخی از مهم‌ترین مزایای یادگیری الکترونیکی را شامل موارد زیر می‌داند:

- فراهم‌سازی فرآیند یادگیری خودجوش، انعطاف‌پذیر و در دسترس
- صرفه‌جویی در هزینه، زمان و سایر منابع
- استفاده از محتوای یادگیری چندرسانه‌ای قوی و تعاملی

1. Simsek & Yildirm

5. Bennell

2. Psacharopoulos

6. Mundle

3. Neuman & Ziderman

7. Derouin, Fritzsche & Salas

4. Fiszbein

8. Nagy

- تمرکز فرآگیر بر یادگیری همراه با مشارکت فعال‌تر وی در فرآیند یادگیری
- مدیریت آسان‌تر محتوا، مدیریت ساده‌تر داده‌ها و سهولت به‌روز کردن اطلاعات
- قابلیت پیوند و تلفیق محتوا با سایر منابع یادگیری
- ارزیابی تلفیقی و تسهیلاتی برای برگزاری آزمون
- امکان استفاده از روش‌های اندازه‌گیری متنوع‌تر برای سنجش میزان پیشرفت و موفقیت فرآگیر در یادگیری

اما با وجود تمامی مزایایی که برای آموزش‌های الکترونیکی برشمرده شد و درحالی که انتظار می‌رفت که این مدل به‌طور کامل جایگزین آموزش‌های سنتی صرف شوند، اما نتایج پژوهش‌ها و مطالعات نشان می‌دهد که این نوع آموزش نیز محدودیت‌های خاص خود را دارد و از مشکلاتی هم‌چون فقدان تعامل انسانی مناسب (لوریالرد، ۱۹۹۳)، تأخیر در بازخورد، تعویق در یادگیری غیرهم‌زمان (لیم، ۲۰۰۴) و کمبود انگیزش برای خواندن مواد الکترونیکی برخط (لیم و کیم، ۲۰۰۳) رنج می‌برد. در این‌باره تاینرمن^۱ (۲۰۰۶) معتقد است که بیان این سخن که آموزش سنتی و کلاس‌های حضوری به‌طور کامل قدیمی شده و هیچ ارزشی ندارد کاری ساده است، اما همه‌ی نشانه‌ها حاکی از این است که اگرچه یادگیری الکترونیکی محسن زیادی دارد؛ اما این به این معنا نیست که یادگیری کلاسی به پایان راه خودش رسیده است. یادگیری الکترونیکی نیز ضعف‌ها و محدودیت‌های خاص خود را دارد (تاینرمن، ۲۰۰۶). درواقع امروزه مشخص شده است که جایگاه استفاده از یادگیری الکترونیکی در آموزش آن‌گونه که سروصدای پا کرده است در مقام عمل و تأثیر، در حال حاضر چندان قابل توجه نیست. وودیل^۲ نیز معتقد است که پژوهه‌های یادگیری الکترونیکی با همان سرعتی که اوج گرفته و گسترش یافته‌اند با شکست مواجه شدند و بسیاری از پژوهه‌های معروف و گسترده که پیشگام نیز بوده‌اند دچار ورشکستگی شده‌اند و بر متنون پژوهشی درباره‌ی شکست یادگیری الکترونیکی بیش از پیش افزوده می‌شود (به نقل از کرمی و سالاری، ۱۳۹۲).

به‌طور کلی جمع‌بندی پژوهش‌های صورت گرفته در این زمینه نشان‌گر آن است که در حال حاضر در حدود ۳۰٪ از مدیران صنایع آموزشی به‌علت سودبخش نبودن همه‌جانبه‌ی آموزش الکترونیکی به متوقف نمودن این بخش از فعالیت‌های آموزشی مؤسسه‌ای خود می‌اندیشند (گیبسون، ۲۰۰۲). از این منظر می‌توان دلایل متعددی را برای شکست پژوهه‌های یادگیری الکترونیکی برشمرد که برخی از آن‌ها عبارت‌اند از: افزایش هزینه‌های اولیه بسیار بالا، محدودیت دسترسی همگان در بهره‌برداری و دسترسی به رایانه و خدمات جانبه‌ی آن، محدودیت اعمال مدیریت و نظارت بر منابع

آموزشی و هدایت نظام یافته‌ی آن‌ها، محروم ماندن فرآگیران در بهره‌مندی از روابط اخلاقی و تربیتی بین معلمان و فرآگیران و کم بودن پهنانی باند در ارسال چندرسانه‌ی مطالب آموزشی (عبدی، ۱۳۸۳). با وجود این‌که مزایای یادگیری الکترونیکی بیش‌تر از معایب آن است، اما بازهم این‌گونه آموزش‌ها نمی‌توانند به‌طور صرف جایگزین آموزش‌های سنتی شوند. چراکه آموزش‌های سنتی نیز دارای مزایای خاصی از قبیل همیاری مرتبی برای فرآگیری محتوا و تشویق یادگیری، برقراری ارتباط بین تجارب گذشته و حال فرآگیران و دریافت بازخورد از طریق دیگران می‌باشد (زنگر و اوهلین^۱، ۲۰۰۱).

به‌هرحال از آنجایی‌که هر دو گونه‌ی آموزش مزایا و معایب خاص خود را دارند، بسیاری از متخصصان آموزش سعی می‌کنند تا روش‌های مختلف را باهم ترکیب کنند چراکه آنان معتقد‌ند یادگیری ترکیبی یک رویکرد امیدبخش برای حل این مشکلات است (سوانگ وون و لیم، ۲۰۰۷). بدیهی است که با رویکرد یادگیری ترکیبی می‌توان از مزیت‌های هر دو نوع آموزش الکترونیکی و آموزش سنتی بهره برد و فرآگیران نیز می‌توانند همه‌ی مواد آموزشی را در منزل و یا محل کار مطالعه نمایند و سپس مطالب و نوشه‌هایشان را باهم مقایسه کنند و به بحث و بررسی پردازند چراکه برخی از فرآگیران خود را با ابزارهای آموزشی سطح بالا مانند منابع مبتنی بر وب، برنامه‌های آموزشی لوح‌های فشرده یا آموزش‌های محاوره‌ای مبتنی بر کامپیوتر سریع ورق می‌دهند، درصورتی‌که بعضی دیگر با ابزارهای آموزشی سنتی تر مانند سخنرانی در کلاس درس و کتاب‌ها راحت‌تر هستند (پرات، ۲۰۰۲). لذا به همین دلایل سازمان‌های آموزشی باید از این رویکرد و نگرش در تدوین استراتژی‌های خود استفاده نمایند تا بتوانند محتواهای آموزشی مناسب و درست را در چارچوبی بهینه برای افراد شایسته و در زمان مناسب به کار گیرند (محمدخانی، ۱۳۸۵). به همین دلیل بسیاری از صاحب‌نظران آموزشی به این اندیشه افتادند که آموزش و یادگیری منحصرًا نمی‌تواند الکترونیکی باشد بلکه باید یادگیری رودررو و یادگیری الکترونیکی را باهم ادغام نموده و از مزایای هر دو به‌صورت ترکیبی استفاده نمود تا بتوان معایب و نقاط ضعف هر کدام پوشش داده شود. این مدل که از ادغام روش رودرروی سنتی و روش الکترونیکی تشکیل شده است را به‌اصطلاح مدل ترکیبی یا ادغامی نام نهاده‌اند.

از منظر مفهوم‌شناسی، یادگیری ترکیبی، واژه‌ی نسبتاً جدیدی است؛ اما مفهوم آن برای چندین دهه است که در حوزه‌هایی مانند آموزش مجازی وجود داشته است (آکویانلو و ییلما-سویلا، ۲۰۰۸). فارغ از استفاده‌ی وسیع در یادگیری صنعتی، آموزش عالی و آموزش عمومی، بسیاری بر

این باورند که تعریف اصطلاح یادگیری ترکیبی مشکل است به گونه‌ای که امکان دست‌یابی به یک تعریف قابل قبول و مشخص در مورد آن به سختی امکان‌پذیر است (کرس و ویت، ۲۰۰۳؛ الیورو تریگول، ۲۰۰۵؛ شارپه و دیگران، ۲۰۰۶؛ شارما، ۲۰۱۰؛ مینز و همکاران، ۲۰۱۳). حقیقت این است که در دنیای آموزشی، مدل یادگیری ترکیبی از یک طرف پذیرشی جهان‌شمول به دست آورده، اما از طرف دیگر، این واقعیت نیز وجود دارد که هنوز یک تعریف قابل پذیرش در این زمینه ارائه نشده است (ساهین، ۲۰۱۰).

یادگیری ترکیبی همچنین تحت عنوان یادگیری تلفیقی^۲ یا یادگیری آمیخته^۳ نیز نامیده می‌شود (یراسمو، ۲۰۱۰). در این باره گاریسون و واگان^۴ (۲۰۰۷) یادگیری ترکیبی را به عنوان ادغام اندیشمندانه‌ی یادگیری الکترونیکی و یادگیری چهره‌به‌چهره تعریف کرداند. دایره المعارف علوم و فناوری نیز یادگیری ترکیبی را به عنوان رویکردی که روش‌های مختلف آموزشی از قبیل یادگیری برخط و یادگیری سنتی (رودررو) را باهم ترکیب می‌کند، تعریف می‌کند (خسروپور، ۲۰۰۸). افراد دیگر نیز یادگیری ترکیبی را بر اساس میزان محتوای آموزشی که به صورت برخط و یا الکترونیکی و همچنین میزان محتوایی که به صورت چهره‌به‌چهره ارائه می‌شود، تعریف می‌کنند. به عنوان مثال اسلون کانسرتوم^۵ بیان می‌کند که محتوای آموزشی که از طریق برخط ارائه می‌شود در یادگیری ترکیبی بایستی بین ۲۰ تا ۷۹ درصد باشد (آلن، سیمن و گارلت^۶، ۲۰۰۷). اما به نظر می‌رسد جامع‌ترین تعریف از یادگیری ترکیبی را دریسکول^۷ (۲۰۱۰) ارائه داده است. طبق نظر وی یادگیری ترکیبی مطابق با اهداف مختلف^۸ تعریف مختلف دارد که عبارت‌اند از:

- ۱- ترکیب روش‌های فناوری مبتنی بر وب برای دست‌یابی به اهداف آموزشی، ۲- ترکیب انواع رویکردهای پدآگوژیکی برای تولید بهینه‌ی بروندادهای یادگیری با یا بدون فناوری آموزشی، ۳- ترکیب هر شکل از فناوری آموزشی با آموزش چهره‌به‌چهره، ۴- ترکیب فناوری آموزشی با وظایف شغل واقعی برای به وجود آوردن یک تأثیر هماهنگ بین یادگیری و کار. بونک و گراهام (۲۰۰۵) نیز نظام‌های یادگیری ترکیبی را به عنوان ترکیب آموزش رودررو و آموزش مبتنی بر کامپیوتر تعریف کرداند. مطابق تعریف آلن و سیمن (۲۰۰۳) یادگیری ترکیبی به دوره‌ای گفته می‌شود که ترکیبی از دوره‌های برخط و رودررو را شامل شود؛ و بخش قابل توجهی از محتوا به صورت برخط ارائه شود؛ به صورت معمولی در آن بحث‌های برخط مطرح شود؛ و به صورت معمولی مقداری از دوره به صورت جلسه‌های رودررو برگزار شود (ص۶). بنابراین رویکردهای یادگیری ترکیبی نیاز

1.Kerresand de Witt; Oliver and Trigwell;
Sharpe et al
2.hybrid learning
3.mixed mode learning
4.Yerasimou

5. Garrison & Vaughan
6.Sloanconsortum
7.Allen & xseaman & garrett
8.Driscoll

برای یک مربی رودررو را نادیده نمی‌گیرد و به‌طور معمول فضا را کاملاً به فضای برخط محض واگذار نمی‌کند (مینز و همکاران، ۲۰۱۳).

آن‌هایی که محیط‌های یادگیری ترکیبی را مورد استفاده قرار می‌دهند، در تلاش‌اند تا فواید یادگیری رودررو و نیز یادگیری برخط را به حداقل برسانند؛ به‌کارگیری وب برای آن‌چه در بهترین حالت در این محیط قابل انجام است و استفاده از زمان کلاس برای آن‌چه در بهترین حالت در آنجا قابل اجرا است، از جمله‌ی این موارد است. بنابراین تعریف، یادگیری ترکیبی عبارت است از یک یادگیری مرکب از جلسه‌های کلاسی به‌صورت سنتی با عناصر یادگیری الکترونیکی به‌منظور ترکیب فواید شکل‌های مختلف یادگیری (ری، ۲۰۰۱). با این اوصاف، یادگیری ترکیبی به‌عنوان شیوه‌ای از تدریس محسوب می‌شود که زمان، فضا و مرزهای موقعیتی را حذف می‌نماید، در حالی که کیفیت تعاملات بین معلمان و دانش‌آموزان را بالا می‌برد (کانوکا، بروکس و سارانچوک^۱، ۲۰۰۹). یانگ (۲۰۰۲) می‌گوید: در سال‌های آینده مدل‌های گوناگونی از یادگیری ترکیبی مطرح خواهد شد به‌طور نمونه این‌که دانش‌آموزان دو روز از هفته را به مدرسه بروند و سایر روزها را در خانه مطالعه کنند یا این‌که دانش‌آموزان چند درس را در مدرسه و چند درس را به‌صورت مجازی بگیرند (به نقل از پیسیانو و سیمون، ۲۰۰۹: ۵). با این وجود سیاست‌گذاران به دنبال شواهدی هستند که بگویند یادگیری ترکیبی تنها نوع آموزش مؤثر نیست، بلکه به‌طور دقیق به‌عنوان آموزشی مؤثرتر از یادگیری رودررو به‌حساب می‌آید (مینز و همکاران، ۲۰۱۳). اسمیت و کوتن^۲ (۲۰۰۷) به نقل از گروبا و هینکلمان^۳، (۲۰۱۲: ۴) بعضی از این اصطلاحات را با کمی‌سازی تفکیک کرده‌اند.

جدول ۱- نوع‌شناسی اصطلاحات مرتبط با یادگیری ترکیبی (اسمیت و کوتن، ۲۰۰۷)

اقتباس از گروبا و هینکلمان (۲۰۱۲)

اصطلاح	تعریف
ارتقای وی ^۴	موضوع‌هایی که از مقدار حداقلی از مواد یادگیری برخط استفاده می‌کنند. مانند ارسال یک سپلایس و اطلاعات دوره از طریق ایمیل
ترکیبی ^۵	موضوع‌هایی که بخش قابل ملاحظه‌ای از فعالیت‌های برخط جای یادگیری رودررو را می‌گیرد، ولی این مقدار کم‌تر از ۴۵ درصد می‌باشد.
هایبرید یا تلفیقی	موضوع‌هایی که در آن، ۴۵ تا ۸۰ درصد فعالیت‌های برخط جای یادگیری رودررو را می‌گیرد.
کاملاً برخط ^۶	موضوع‌هایی که در آن، ۸۰ درصد یا بیشتر از این مقدار از مواد یادگیری به‌صورت برخط تدوین و ارائه می‌گردد.

1.Kanuka, Brooks & Saranchuck

4. Web-enhanced

2.Smith and Kurthen

5.blended

3.Gruha and Hinkelman

6.fully online

گفته می‌شود که فلسفه‌ی زیربنایی یادگیری ترکیبی آن است که همه‌ی افراد به یک شیوه یاد نمی‌گیرند. لذا استفاده از روش‌های مختلف برای آموزش ضروری به نظر می‌رسد (کارمان، ۲۰۰۲). یادگیری ترکیبی، ترکیب خردمندانه‌ی آموزش‌های الکترونیکی مانند آموزش از طریق اینترنت، آموزش‌های چندرشانه‌ای و... با آموزش‌های حضوری (فعالیت‌های یادگیری چهره‌به‌چهره کلاس درس) می‌باشد. هم‌چنان‌که از تعاریف فوق نیز برمی‌آید برنامه‌های یادگیری ترکیبی ممکن است دربرگیرنده‌ی شکل‌ها و ابزارهای متنوعی از یادگیری مانند کلاس‌های مجازی، کلاس‌های واقعی، استفاده از نرم‌افزارهای کمکی در فرآیند آموزش، شیوه‌های خود بهبودی، دوره‌های آموزشی مبتنی بر وب، سامانه‌های الکترونیک پشتیبانی عملکرد، ترکیب محیط کار با وظایف و سیستم مدیریت دانش باشد. اما در کلی ترین حالت آن می‌توان گفت یادگیری ترکیبی از ترکیب دو نوع آموزش سنتی و آموزش مجازی شکل گرفته است (گراهام، ۲۰۰۹). بنابراین با توجه به پیشینه‌ی نظری مربوط به یادگیری ترکیبی می‌توان گفت که این مفهوم از ترکیب آموزش‌های رودررو (سنتی) با یادگیری الکترونیکی حاصل شده و از آن جهت که دارای مزایای هر دو رویکرد می‌باشد جای خود را در رویکردهای یادگیری باز کرده است. در جدول زیر برخی از مزایا و شرایط مربوط به یادگیری ترکیبی را در مقایسه با دو نسل دیگر یعنی یادگیری سنتی و یادگیری الکترونیکی ارائه شده است.

جدول ۲- مقایسه‌ی سه نوع روش آموزش (سیدی و یعقوبی، ۱۳۹۱)

آموزش سنتی	آموزش الکترونیکی	آموزش ترکیبی
استاد محور	دانشجو محور	استاد- دانشجو محور
هزینه‌ی بالا	هزینه‌ی کم	هزینه‌ی متوسط
حضورگرا	ابزارگرا	کیفیت‌گرا
پایین بودن کیفیت آموزش	پایین بودن کیفیت آموزش	بالا بودن کیفیت آموزش
بهره‌گیری از انسان جهت آموزش	بهره‌گیری از ابزار و امکانات الکترونیکی	بهره‌گیری از انسان و امکانات الکترونیکی
آموزش در مکان و زمان تعیین شده	آموزش در هر مکان و هر زمان	استفاده از مکان و زمان متناسب با شرایط
کترل بیش از حد برآموزش	کترل بسیار کم بر آموزش	تأکید بر خودکنترلی
روش آموزش غیرقابل انعطاف	روش آموزش غیرقابل انعطاف	قابلیت انعطاف زیاد روشن آموزش

پژوهش‌های صورت گرفته در رابطه با یادگیری ترکیبی در آموزش بیشتر بر اثربخشی این الگو تمرکز کرده‌اند و عمدی پژوهش‌ها نشان می‌دهند که به کارگیری این الگو در آموزش اثربخش می‌باشد. البته پژوهش‌های محدودی نیز در حوزه‌های خاص در اثربخشی این رویکرد تردید کرده‌اند که ممکن است به عوامل مختلف اجرایی، اجتماعی و موضوعی مربوط باشد. در این زمینه نتایج پژوهش‌های مصلی‌نژاد و همکاران (۱۳۸۹)، معتمدی، برقی و کریمی (۱۳۹۱)، کرمی و سالاری

(۱۳۹۲)، سلطانیان، بشیریان و براتی (۱۳۹۴)، علیخانی، علیخانی و اسلامپناه (۱۳۹۴)، و همچنین پژوهش‌های بیلی و مورایس^۱ (۲۰۰۵)، چن و جونز^۲ (۲۰۰۷)، پریيرا و همکاران^۳ (۲۰۰۷)، آکویونلا و ییلماز سویلا (۲۰۰۸)، آکیوز و سامسا^۴ (۲۰۰۹)، آتا کاس^۵ (۲۰۱۰)، ساهین^۶ (۲۰۱۰) شلتون و پارلین^۷ (۲۰۱۶) و موanza-سیموامی^۸ (۲۰۱۶) در حوزه‌های مختلفی از جمله آموزش عالی، آموزش پزشکی، آموزش عمومی و آموزش کودکان استثنایی نشان می‌دهند که رویکرد ترکیبی در مقایسه با رویکرد سنتی و یا رویکرد یادگیری الکترونیکی از اثربخشی بیشتری برخوردار است. به عنوان مثال در داخل کشور پژوهش سلطانیان و همکاران (۱۳۹۴) با عنوان "مقایسه‌ی تأثیر آموزش فعال ترکیبی و روش کلاسیک در یادگیری درس آمار" انجام دادند به این نتیجه رسیدند که متوسط نمره‌ی دانش آمار دانشجویان در ابتدای مطالعه (پیش‌آزمون) تفاوت معناداری با یکدیگر نداشته درحالی‌که در انتهای مطالعه، تفاوت معناداری (در سطح ۰/۰۰۱) در نمره‌ی دانش آمار دانشجویان در دو گروه مشاهده شد به طوری که میانه‌ی نمره‌ی دانش آمار گروه مداخله (ترکیبی) ۱۹/۰۸ و میانه‌ی نمره‌ی دانش آمار دانشجویان شرکت‌کننده در گروه کنترل، ۱۳/۳۳ بود. در این مطالعه نگرش دانشجویان به روش تدریس ترکیبی نسبت به کلاسیک، مثبت‌تر بود. علیخانی و همکاران (۱۳۹۴) در پژوهش خود با عنوان "آموزش به شیوه‌ی یادگیری سیار و تأثیر آن بر یادگیری، یادداری و انگیزه پیشرفت"، به بررسی نقش و تأثیر استفاده از دو روش یادگیری سیار و یادگیری سیار بر میزان یادگیری و انگیزه پیشرفت پرداختند. پژوهش مذکور به شیوه‌ی شبه آزمایشی و با طرح پیش‌آزمون و پس‌آزمون با گروه کنترل بوده که بر روی دانشجویان رشته‌ی مهندسی آب در درس خاک‌شناسی صورت گرفت. نتایج به دست آمده نشان داد که میزان یادگیری و یادداری در میان افراد آموزش دیده با روش یادگیری سیار، بیش‌تر از روش سنتی است. علاوه بر این، پژوهش‌های خارجی نیز مؤید این نکته هستند که آموزش‌های ترکیبی به ویژه آموزش‌هایی که از دستگاه تلفن همراه به عنوان ابزار یادگیری استفاده می‌کنند رضایت و موفقیت بیش‌تری را به ارمنان می‌آورند به عنوان مثال شلتون و پارلین (۲۰۱۶) در پژوهشی با عنوان "تدریس ریاضی به بچه‌های ناشنوا/کم‌شنوا از طریق استفاده از بازی‌های موبایلی: برون‌داد دیدگاه‌های معلمان و دانش‌آموزان" به این نتیجه دست یافتند که هم معلمان و هم دانش‌آموزان، از برنامه‌ی درسی مبتنی بر بازی‌های موبایلی در مقایسه با برنامه‌ی درسی سنتی، از نگرش‌ها و مهارت‌های بهتری برخوردار بودند. همچنین موanza-سیموامی (۲۰۱۶) در پژوهشی با

1.Bailey&Morais

6.Sahin

2.Chen&Jones

7.Shelton&Parlin

3.pereira et al

8. Mwanza-Simwami

4.Akyuz & Samsa

5.Utku kose

عنوان "اجrai یادگیری مشارکتی با موبایل وب ۲ در محیط‌های نیمه رسمی" به این نتیجه دست یافت که انتخاب و استفاده از موبایل وب ۲، در مقایسه با تدریس سنتی و رو در رو، یادگیری مشارکتی در محیط‌های نیمه رسمی را حمایت می‌کند و روابط و اعمال اجتماعی را افزایش می‌دهند. در مقابل برخی پژوهش‌ها همچون همتی (۱۳۹۴) و مولودی و همکاران (۱۳۹۳) رابطه‌ی معناداری بین میزان یادگیری و یا رضایت فرآگیران در دوره‌های ترکیبی و سنتی نیافرماند. با این حال، به طور کلی جمع‌بندی یافته‌های پژوهشی حاکی از آن است که اجرای مدل یادگیری ترکیبی در دوره‌های آموزشی موفقیت‌آمیز بوده است. اما آن‌چه به نظر می‌رسد که نیاز به توجه بیشتر دارد آن است که پژوهش‌های یادشده به‌ویژه پژوهش‌های داخلی به‌طور عمده در حوزه‌ی آموزش‌های نظری چه در سطح دانشگاهی و چه در سطح آموزش عمومی اجرا شده است و علاوه بر این از نظر حوزه‌ی موضوعی کمتر به حوزه‌های مهارت‌آموزی پرداخته شده است. بنابراین پژوهش حاضر، تأثیر رویکرد یادگیری ترکیبی را بر میزان رضایت و یادگیری مهارت‌آموزان فنی و حرفه‌ای مورد بررسی قرار داده است.

اهداف پژوهش

۱- مقایسه‌ی نمرات نهایی فرآگیران دوره‌ی آموزشی نصاب سامانه‌ی مدیریت هوشمند ساختمان با دو روش آموزش ترکیبی و سنتی (رو در رو)

۲- مقایسه‌ی میزان رضایت فرآگیران از دوره‌ی آموزشی نصاب سامانه‌ی مدیریت هوشمند ساختمان با دو روش آموزش ترکیبی و سنتی (رو در رو)

سؤالات پژوهش

۱- آیا تفاوت معناداری بین نمرات نهایی فرآگیران دوره‌ی آموزشی نصاب سامانه‌ی مدیریت هوشمند ساختمان با دو روش آموزش ترکیبی و سنتی (رو در رو) وجود دارد؟

۲- آیا تفاوت معناداری بین میزان رضایت فرآگیران از دوره‌ی آموزشی نصاب سامانه‌ی مدیریت هوشمند ساختمان با دو روش آموزش ترکیبی و سنتی (رو در رو) وجود دارد؟

روش پژوهش

شرکت کنندگان پژوهش

نمونه‌ی مورد مطالعه‌ی پژوهش حاضر، کارآموزان دو کلاس از دوره‌ی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان در دوره‌های آموزش فنی و حرفه‌ای بودند. در این دوره یک کلاس به صورت آزمایشی به تعداد (۱۸) نفر و یک کلاس به عنوان گروه کنترل به تعداد (۱۹) نفر به عنوان نمونه‌ی پژوهش مدنظر قرار گرفتند.

ابزارهای پژوهش

در پژوهش حاضر به منظور بررسی میزان یادگیری کارآموزان، ابزار گردآوری داده شامل آزمون پژوهشگر ساخته‌ی ۲۰ سؤالی چهارگزینه‌ای مربوط به محتوای دوره بود، و به منظور سنجش رضایت فرآگیران گروه آزمایش از دوره‌ی آموزشی، از مقیاس هفت سؤالی رضایت از دوره‌های یادگیری ترکیبی (پوون، ۲۰۱۳) استفاده شد و به منظور امکان مقایسه‌ی میزان رضایت گروه کنترل با گروه آزمایش، سؤالات این مقیاس با تغییر اندکی متناسب با روش آموزش رو در رو به گروه کنترل نیز ارائه شد. به منظور تعیین روایی آزمون در طراحی آزمون، ضمن حفظ تناسب ظاهري، از سؤالاتي استفاده شد که به صورت روشن مربوط به محتوای دوره‌ی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان باشد. برای تحقق این هدف، پیش از اجرای آزمون، آزمون تدوین شده توسط مریم دوره، به دو تن از همکاران ایشان ارسال شد تا نسبت به تأیید سؤالات آزمون در محتوای دوره و روایی محتوایی آن اطمینان حاصل شود و پس از اصلاحات لازم، سؤالات نهایی تدوین گردید. به منظور تأیید روایی مقیاس مورد استفاده در پژوهش، (پوون ۲۰۱۳) با استفاده از روش تحلیل گویی، ضریب همبستگی بین گویه‌های پرسشنامه با نمره‌ی کل محاسبه گردید که نتایج آن به صورت کمترین و بیشترین ضریب همبستگی گویه‌ها با نمره‌ی کل بین (۵۲/۰ - ۸۶/۰) در سطح معناداری ۱/۰۰۰۰ به دست آمد. بنابراین روایی این مقیاس مورد تأیید قرار گرفت علاوه بر این، به منظور پایانی پرسشنامه از آلفای کرونباخ استفاده و مقدار آن ۷۸/۰ برآورد شد. لذا مقیاس مذکور از پایانی مناسبی نیز برخوردار بود.

روش اجرا

ضمن بررسی ادبیات پژوهش و دست‌یابی به مؤلفه‌های یادگیری ترکیبی در آموزش‌های فنی و حرفه‌ای، یک نرمافزار به منظور اجرا در دوره‌ی آزمایش فراهم و سپس از طریق این نرمافزار به عنوان بخشی از فرآیند آموزش در گروه آزمایشی، دوره‌ی مورد نظر به صورت ترکیب آموزش رو در رو و سیار (با کمک تلفن همراه) اجرا شد. طرح در قالب شبه آزمایشی با طرح پیش‌آزمون- پس‌آزمون با گروه کنترل بود. طول دوره‌ی آموزشی نصاب سامانه‌ی مدیریت هوشمند ساختمان که به عنوان دوره‌ی آموزشی انتخاب گردید، ۵ هفته‌ای (شامل ۳۲ ساعت محتوای نظری و ۱۰ ساعت کار عملی) بود. با توجه به انتخاب تلفن همراه به عنوان ابزار یادگیری الکترونیکی در دوره‌ی آموزشی ۱۰ ساعت از آموزش به صورت غیرحضوری ارائه شد و در مقابل این ساعات از طریق بحث‌ها و بازخوردها در شبکه‌ی اجتماعی تلگرام پیگیری می‌شد و در جاهایی که نیاز به تحلیل‌های بیشتر و تعاملات رو در رو داشت از طریق بحث‌های کلاسی (حضوری) در جلسه‌های بعد ادامه داشت. در مقابل در گروه کنترل، فرآیند آموزش به همان شیوه‌ی مرسوم اجرا گردید. قبل از مداخله (اجرای آموزش به شیوه‌ی یادگیری ترکیبی) پیش‌آزمونی برای مقایسه‌ی اطلاعات دو گروه آزمایش و کنترل در دوره‌های

منتخب گرفته شد. بعد از اعمال متغیر مستقل و به عبارت دیگر پس از اجرای آموزش با رویکرد ترکیبی و رویکرد سنتی (رودررو)، پس آزمون برای مقایسه اطلاعات نهایی دو گروه مجدداً صورت گرفت.

روش تعزیه و تحلیل داده‌ها

پیش از تعیین روش‌های آماری برای تحلیل داده‌ها، ابتدا نرمال بودن توزیع نمرات در پیش آزمون و پس آزمون با استفاده از آزمون کالموگروف اسمیرونف مورد تأیید قرار گرفت. بنابراین، به منظور مقایسه ای نمرات فراغیران دوره‌ی نصاب سامانه‌ی هوشمند ساختمان دو گروه آزمایش و کنترل در آزمون پایان دوره و هم‌چنین مقایسه‌ی میزان رضایت دو گروه از دوره‌های آموزشی، از آزمون تی مستقل استفاده شد. لازم به ذکر است که پیش از مقایسه‌ی دو گروه در پیش آزمون، ابتدا نمرات دو گروه در پیش آزمون با یکدیگر مقایسه گردید که با توجه به عدم معناداری تفاوت دو گروه، در مرحله‌ی نهایی دو گروه تنها بر اساس نمرات پس آزمون مقایسه شدند.

یافته‌ها

سؤال اول: آیا تفاوت معناداری بین نمره‌های آزمون دو گروه آزمایش (ترکیبی) و کنترل (سنتی) پس از دوره‌ی آموزشی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان وجود دارد؟ پیش از تحلیل سؤال پژوهش، ابتدا با استفاده از آزمون تی مستقل، نمره‌های میانگین دو گروه در پیش آزمون دوره‌ی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان در جدول شماره (۳) مقایسه و تحلیل گردید.

جدول شماره ۳- مقایسه میانگین‌های پیش آزمون دو گروه ترکیبی و رودررو

پیش آزمون	تعداد	میانگین نمرات	انحراف معیار	مقدار تی	درجه آزادی	سطح معناداری
گروه ترکیبی	۱۹	۷/۴۷	۲/۶۲	۱	۲۵	۰/۳۲
گروه رودررو	۱۸	۸/۳۸	۲/۸۹			

همان‌گونه که در جدول شماره ۳ ملاحظه می‌شود میانگین نمرات پیش آزمون در گروه کنترل یعنی گروهی که با روش سنتی (رودررو) آموزش دیدند برابر با ۸/۳۸ و انحراف معیار نمرات نیز ۲/۸۹ می‌باشد. هم‌چنین، میانگین گروه آزمایش یعنی گروهی که با شیوه‌ی یادگیری ترکیبی آموزش داده شدند، برابر با ۷/۴۷ و انحراف معیار برابر با ۲/۶۳ به دست آمد. با وجود بالاتر بودن میانگین نمرات گروه کنترل (۸/۳۸) در مقایسه با میانگین گروه آزمایش (۷/۴۷)، بر اساس T به دست آمده (۱) در درجه آزادی ۳۵ تفاوت معناداری بین نمرات این دو گروه در پیش آزمون وجود ندارد.

بر اساس نتیجه‌ی فوق و همگنی دو گروه آزمایش و کنترل پیش از اعمال متغیر مستقل، برای مقایسه‌ی نمرات دو گروه آزمایش (ترکیبی) و کنترل (رودررو) پس از دوره‌ی آموزشی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان تنها نمرات پس‌آزمون مقایسه شده‌اند که در جدول شماره (۴) ارائه شده است.

جدول شماره ۴- مقایسه‌ی میانگین‌های پس‌آزمون دو گروه ترکیبی و رودررو

پیش‌آزمون	تعداد	سطح معناداری	درجه آزادی	میانگین نمرات	انحراف معیار	مقدار تی	۳/۸۱	۲۵	۰/۰۰۱
گروه ترکیبی	۱۸	۱۶/۷۲	۲/۶۰	۳/۸۱	۳/۱۲	۱۳/۱۰	۱۹	۰/۰۰۱	۰/۰۰۱
گروه رودررو									

بر اساس جدول شماره ۴ مشاهده می‌شود که میانگین نمرات پس‌آزمون کارآموزان در گروه رودررو پس از اتمام دوره‌ی آموزشی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان برابر با ۱۳/۱۰ و انحراف معیار این گروه برابر با ۳/۱۲ می‌باشد. همچنین میانگین نمرات پس‌آزمون در گروه ترکیبی برابر با ۱۶/۷۲ و انحراف معیار برابر با ۲/۶۰ می‌باشد. میانگین پس‌آزمون در گروه آزمایش (یادگیری ترکیبی) بالاتر از میانگین گروه کنترل (یادگیری رودررو) بوده و بر اساس T به‌دست آمده ($3/81$) در درجه آزادی ۳۵ تفاوت معناداری در سطح معناداری بین نمرات پس‌آزمون دو گروه آزمایش (ترکیبی) و کنترل (رودررو) وجود دارد.

سوال دوم: آیا تفاوت معناداری بین رضایت از دوره‌ی آموزشی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان در بین دو گروه آزمایش (یادگیری ترکیبی) و کنترل (یادگیری رودررو) وجود دارد؟ به‌منظور بررسی رضایت دو گروه آموزشی از دوره‌ی آموزشی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان از آزمون T مستقل استفاده شد که نتایج مورد نظر در جدول زیر ارائه گردیده است.

جدول شماره ۵- مقایسه‌ی میانگین‌های رضایت از دوره‌ی دو گروه ترکیبی و رودررو

رضایت از دوره	تعداد	سطح معناداری	درجه آزادی	میانگین نمرات	انحراف معیار	مقدار تی	۴/۳۹	۳۵	۰/۰۰۱
گروه ترکیبی	۱۸	۲۷/۴۴	۲/۵۲	۴/۳۹	۴/۱۸	۲۲/۴۲	۱۹	۰/۰۰۱	۰/۰۰۱
گروه رودررو									

همان‌گونه که در جدول فوق ملاحظه می‌شود میانگین نمرات رضایت از دوره‌ی آموزشی نصاب مدیریت هوشمند ساختمان در گروه کنترل یعنی گروهی که با روش سنتی (رودررو) آموزش دیدند برابر با ۲۲/۴۲ و انحراف معیار نمرات نیز ۴/۱۸ می‌باشد. برای گروه آزمایش یعنی گروهی که با شیوه‌ی یادگیری ترکیبی آموزش داده شدند میانگین برابر با ۲۷/۴۴ و انحراف معیار برابر با ۲/۵۲ به‌دست آمد و با توجه به T به‌دست آمده ($4/39$) در درجه آزادی ۳۵ تفاوت معناداری در سطح

۰/۰۰۰۱ بین میزان رضایت دو گروه آموزشی ترکیبی و رودررو وجود دارد. به عبارت دیگر گروه آموزشی ترکیبی نسبت به گروه رودررو (ستی) رضایت بیشتری از دوره داشته‌اند.

بحث و نتیجه‌گیری

پژوهش حاضر به منظور سنجش اثربخشی رویکرد آموزش ترکیبی در مقایسه با آموزش رودررو انجام شد که به طور خلاصه نتایج پژوهش نشان داد که آموزش ترکیبی نسبت به آموزش رودررو (ستی) اثربخش‌تر است. به منظور اثربخشی دو عامل "میزان یادگیری در پایان دوره" در دو گروه و "میزان رضایت از دوره" آموزشی مدنظر قرار گرفت.

در رابطه با میزان یادگیری در دو گروه آموزش رودررو و آموزش ترکیبی، نتایج پژوهش نشان داد که گروهی که با رویکرد آموزش ترکیبی آموزش دیده بودند نسبت به گروهی که با رویکرد آموزش رودررو آموزش دیده بودند از عملکرد بهتری برخوردارند. نتایج این پژوهش با پژوهش‌های مصلی‌نژاد و همکاران (۱۳۸۹) مبنی بر تأثیر مثبت رویکرد آموزش ترکیبی بر یادگیری دانشجویان علوم پزشکی، کرمی و سالاری (۱۳۹۲) مبنی بر تأثیر معنادار رویکرد آموزش ترکیبی بر یادگیری کارشناسان صنعت و علیخانی و همکاران (۱۳۹۴) مبنی بر تأثیر مثبت شیوه‌ی آموزش سیار بر عملکرد دانشجویان مهندسی آب نسبت به شیوه‌ی ستی، همخوانی دارد. علاوه بر این نتایج این پژوهش با پژوهش‌های دیگری همچون جوز و پریرا (۲۰۰۷)، آتا کاس (۲۰۱۰) و ساهین (۲۰۱۰) مبنی بر اثربخشی رویکرد آموزش ترکیبی در مقایسه با آموزش رودررو هم راست است. با این وجود نتایج این پژوهش با پژوهش مولودی و همکاران (۱۳۹۳) مبنی بر عدم تفاوت معنادار بین نتایج گروه‌های ترکیبی و ستی در اصلاح املای دانشآموزان و همچنین همتی (۱۳۹۴) مبنی بر عدم تفاوت معنادار بین آموزش با رویکرد الکترونیکی و ستی در دانشگاه پیام نور همخوان نیست. علت این عدم همخوانی می‌تواند به عواملی مثل اختلاف در نحوه‌ی آموزش، کیفیت نرم‌افزار و سخت‌افزار در آموزش الکترونیکی، و تعداد زیاد دانشجویان در کلاس‌های الکترونیکی باشد.

به طور کلی علت اثربخشی این رویکرد در یادگیری کارآموزان مبنی بر این امر است که در این رویکرد با بهره‌گیری از شیوه‌های مختلف آموزش، برخط، نرم‌افزاری و همچنین تعاملات کلاسی و رودررو، یادگیرندگان با سلایق مختلف را جذب نموده و به همه‌ی نیازهای آن‌ها پاسخ می‌دهد. همان‌گونه که کارمان (۲۰۰۲) نیز در همین زمینه به خوبی اشاره می‌کند که فلسفه‌ی زیربنایی آموزش ترکیبی آن است که همه‌ی افراد به یک شیوه یاد نمی‌گیرند. لذا استفاده از روش‌های مختلف برای آموزش ضروری به نظر می‌رسد. بنابراین از این جهت است که یادگیرندگانی که علاقه‌مند به یادگیری الکترونیکی هستند و منابع الکترونیکی آن‌ها را جذب می‌کند؛ بیشتر از این ابزار آموزش استفاده می‌کنند و در مقابل یادگیرندگانی که علاقه‌مند به آموزش رودررو هستند یادگیری خود را سر کلاس

به دست می‌آورند. این تنوع آموزش منجر به این می‌شود که عملکرد یادگیرندگان در دوره‌های آموزش ترکیبی نسبت به دوره‌های دیگر مثل آموزش رودررو افزایش قابل ملاحظه‌ای داشته باشد. بخش دیگری از پژوهش به این موضوع می‌پردازد که میزان رضایت یادگیرندگان دوره‌ی آموزش ترکیبی نسبت به دوره‌ی آموزش رودررو چگونه می‌باشد؟ نتایج نشان داد که رضایت یادگیرندگان دوره‌ی آموزش ترکیبی به صورت معناداری از رضایت دوره‌ی آموزش رودررو (ستی) بیشتر است. نتایج این بخش از پژوهش با نتایج پژوهش کرمی و سالاری (۱۳۹۲) مبنی بر رضایت بیشتر یادگیرندگان دوره‌های آموزش ترکیبی نسبت به دوره‌های دیگر، پژوهش سلطانیان و همکاران (۱۳۹۴) مبنی بر نگرش مثبت یادگیرندگان دوره‌های آموزش ترکیبی نسبت به آموزش‌های دیگر و نتایج پژوهش‌های بیلی و مورایس (۲۰۰۵)، چن و جونز (۲۰۰۷) و ساهین (۲۰۱۰) همخوان می‌باشد. درواقع پژوهش‌های مختلف نشان داده‌اند که رضایت یادگیرندگان در دوره‌های آموزش ترکیبی نسبت به دوره‌های آموزش رودررو و آموزش الکترونیکی صرف، بیشتر است و این موضوع امری طبیعی می‌باشد. چراکه در این رویکرد سلایق یادگیرندگان بیشتر مورد توجه قرار می‌گیرد. از این جهت هر فرد با توجه به سبک یادگیری و علاقه‌مندی خود به شیوه‌ی خاص یاد خواهد گرفت. علاوه بر این رویکرد آموزش ترکیبی به خصوص که بخش الکترونیکی این دوره به صورت آموزش سیار (موبایل محور) برگزار شده، بر این اساس فضای رسمی آموزش کلاسی را تا حدودی نادیده گرفته و یادگیرندگان در هر فضا و زمانی می‌توانستند مطالب کلاسی را از طریق تلفن هوشمند دنبال کنند. درنتیجه در چنین فضای آموزشی طبیعی است که یادگیرندگان رضایت خود را نسبت به دوره‌های دیگر که یادگیری تنها در کلاس درس اتفاق می‌افتد بیشتر نشان دهند.

بر این اساس پیشنهادهای این پژوهش برای آموزش و یادگیری به شرح زیر مطرح می‌شود:

۱. توجه هم‌زمان به آموزش رودررو و آموزش الکترونیکی (و در نتیجه ارائه‌ی دوره به صورت آموزش ترکیبی) در دوره‌های فنی و حرفه‌ای.
۲. به کارگیری آموزش سیار (موبایل محور) به جای استفاده از رایانه به دلیل قابلیت انعطاف و حمل.
۳. عدم اجرای دوره‌ها به صورت سنتی (رودررو) صرف.

منابع

الف. فارسی

- سلطانیان، علیرضا، بشیریان، سعید و براتی، مجید. (۱۳۹۴). مقایسه‌ی تأثیر آموزش فعال ترکیبی و روش کلاسیک در یادگیری درس آمار. *مجله‌ی توسعه آموزش در علوم پزشکی*, ۸(۲)، ۳۳-۴۲.
- سیدی، مهدیه و یعقوبی، زهرا. (۱۳۹۱). طراحی و پیاده‌سازی نظام آموزش ترکیبی برای آموزش دانشجویان رشته‌های توانبخشی. *مدیا*, ۳(۲)، ۴۲-۵۰.
- عبدی، رحیم. (۱۳۸۳). *یادگیری الکترونیکی و آموزش و پرورش*. تهران: انتشارات آفتاب مهر.
- عزیزی، نعمت‌الله. (۱۳۸۴). بررسی نقش و جایگاه آموزش‌های فنی و حرفه‌ای در توسعه‌ی اقتصادی، نگاهی به تجرب کشورهای توسعه یافته. *مجموعه مقالات دومین همایش ملکی «نقش آموزش‌های فنی و حرفه‌ای در تحولات اقتصادی و اجتماعی» مازندران*. اداره‌ی کل آموزش فنی و حرفه‌ای مازندران، صص (۲۶۴-۲۴۱).
- علیخانی، فرشته، علیخانی، پرستو و اسلام پناه، مریم. (۱۳۹۴). آموزش به شیوه‌ی یادگیری سیار و تأثیر آن بر یادگیری، یادیاری و انگیزه‌ی پیشرفت. *فصلنامه‌ی فناوری اطلاعات و ارتباطات در علوم تربیتی*, ۵(۴)، ۱۹-۳۳.
- کرمی، مرتضی و سالاری، ضیاء‌الدین. (۱۳۹۲). تأثیر محیط یادگیری ترکیبی بر رضایت و یادگیری کارشناسان بخش صنعت. *مجله‌ی علوم تربیتی دانشگاه شهید چمران اهواز*, ۶(۲)، ۶۳-۸۰.
- محمدخانی، مسعود. (۱۳۸۵). *یادگیری ترکیبی. ماهنامه تابییر*, ۱۷(۱۷)، ۴۰-۳۵.
- مصلی‌نژاد، لیلی. (۱۳۸۹). ارائه‌ی یک برنامه‌ی آموزش ترکیبی و اثرات روان‌شناختی آن بر دانشجویان. *فصلنامه‌ی دانشگاه علوم پزشکی جهرم*, ۸(۱)، ۵۳-۶۲.
- معتمدی، عبدالله، برقی ایرانی، زیبا و کریمی، بهروز. (۱۳۹۱). مقایسه‌ی اثربخشی سه شیوه‌ی آموزش مستقیم، آموزش به کمک کامپیوتر و ترکیبی بر کاهش مشکلات دانش‌آموزان دارای اختلال ریاضی. *ناتوانی‌های یادگیری*, ۲(۲)، ۷۶-۱۰۰.
- مولودی، عابد، کریمی، بهروز، خرم‌آبادی، یدالله و سلیمانی، اسماعیل. (۱۳۹۳). مقایسه‌ی اثربخشی سه شیوه‌ی آموزش مستقیم، مبتنی بر رایانه و ترکیبی بر کاهش مشکلات املای دانش‌آموزان دارای اختلال املان‌نویسی. *مجله ناتوانی‌های یادگیری*, ۴(۲)، ۸۴-۹۹.

همتی، فاطمه. (۱۳۹۴). آموزش رودررو در مقابل آموزش الکترونیکی: تحقیق درباره‌ی عملکرد دانشجویان کارشناسی ارشد آموزش رودررو و آموزش الکترونیکی رشته‌ی آموزش زبان انگلیسی در دانشگاه پیام نور. *فصلنامه‌ی علمی - پژوهشی پژوهش در یادگیری آموزشگاهی و مجازی*. ۵۸-۴۹، ۱۱(۳).

ب. انگلیسی

- Akkoyunlu, B. & Yilmaz-Soylu, M. (2008). *A Study of Student's Perceptions in a Blended Learning Environment Based on Different Learning Styles*. *Educational Technology & Society*, 11(1), 183-193.
- Allen, I. E. & Seaman, J. (2003). *Sizing the Opportunity: The Quality and Extent of Online Education in the United States, 2002 and 2003*. Sloan Consortium (NJ1).
- Bailey, K. D. & Morais, D. B. (2005). *Exploring the use of blended learning in tourism education*. *Journal of Teaching in Travel & Tourism*, 4(4), 23-36.
- Bennell, P. (1996). *General versus vocational secondary education in developing countries: a review of the rates of return evidence*. *The Journal of Development Studies*, 33(2), 230-247.
- Bonk, C. J. & Graham, C. R. (2012). *The handbook of blended learning: Global perspectives, local designs*. John Wiley & Sons.
- Chen, C. C. & Jones, K. T. (2007). *Blended Learning vs. Traditional Classroom Settings: Assessing Effectiveness and Student Perceptions in an MBA Accounting Course*. *Journal of educators online*, 4(1), 1-15.
- Derouin, R. E., Fritzzsche, B. A. & Salas, E. (2005). *E-learning in organizations*. *Journal of Management*, 31(6), 920-940.
- Driscoll, M. (2010). *Web-based training: Creating e-learning experiences*. John Wiley & Sons.
- Fiszbein, A. & Psacharopoulos, G. (1993). *A cost-benefit analysis of educational investment in Venezuela: 1989 update*. *Economics of Education Review*, 12(4), 293-298.
- Garrison, D. R. & Vaughan, N. D. (2008). *Blended learning in higher education: Framework, principles, and guidelines*. John Wiley & Sons.
- Gibson, D. (2003, May). *New directions in e-learning: Personalization, simulation and program assessment*. In *Proceedings of the International Conference on Higher Education Innovation*, Iowa State University of the United States and Nizhyn State Pedagogical University of Ukraine.
- Graham, C. R. (2009). *Blended learning models*. *Encyclopedia of information science and technology*, 375-382.
- Gruba, P. & Hinkleman, D. (2012). *Blending technologies in second language classrooms*. Palgrave Macmillan.
- Akyüz, H. İ. & Samsa, S. (2009). *The effects of blended learning environment on the critical thinking skills of students*. *Procedia-Social and Behavioral Sciences*, 1(1), 1744-1748.
- Pereira, J. A., Pleguezuelos, E., Meri, A., Molina-Ros, A., Molina-Tomás, M. C. & Masdeu, C. (2007). *Effectiveness of using blended learning strategies for teaching and learning human anatomy*. *Medical education*, 41(2), 189-195.
- Kanuka, H., Brooks, C. & Saranchuck, N. (2009). *Flexible learning and cost effective mass offerings*. Improving University Teaching (IUT) conference, Vancouver, CA.
- Kerres, M. & Witt, C. D. (2003). *A didactical framework for the design of blended learning arrangements*. *Journal of Educational Media*, 28(2-3), 101-113.

- Khosrow-Pour, M. (Ed.). (2008). *Encyclopedia of information science and technology (Vol. 1)*. IGI Global.
- Lim, D. H. & Kim, H. (2003). Motivation and learner characteristics affecting online learning and learning application. *Journal of Educational Technology Systems*, 31(4), 423-439.
- Lim, D. H. (2002). Perceived Differences between Classroom and Distance Education: Seeking Instructional Strategies for Learning Applications. *International Journal of Educational Technology*, 3(1), n1.
- Means, B., Toyama, Y., Murphy, R. O. B. E. R. T. & Baki, M. (2013). The effectiveness of online and blended learning: A meta-analysis of the empirical literature. *Teachers College Record*, 115(3), 1-47.
- Mundle, S. (1998). Financing human development: some lessons from advanced Asian countries. *World Development*, 26(4), 659-672.
- Mwanza-Simwami, D. (2016). Fostering Collaborative Learning with Mobile Web 2.0 in Semi-Formal Settings. *International Journal of Mobile and Blended Learning (IJMBL)*, 8(1), 34-50.
- Nagy, A. (2005). The impact of e-learning. In *E-Content* (pp. 79-96). Springer Berlin Heidelberg.
- Neuman, S. & Ziderman, A. (1991). Vocational schooling, occupational matching, and labor market earnings in Israel. *Journal of Human Resources*, 256-281.
- Oliver, M. & Trigwell, K. (2005). Can 'blended learning' be redeemed. *E-learning and Digital Media*, 2(1), 17-26.
- Poon, J. (2013). Blended learning: An institutional approach for enhancing students' learning experiences. *Journal of online learning and teaching*, 9(2), 271.
- Pratt, J. R. (2002). the manager's role in creating a blended learning environment. *Journal of home health care manage meant & practice*, 15(1), 76-79.
- Psacharopoulos, G. (1987). To vocationalize or not to vocationalize? That is the curriculum question. *International review of education*, 33(2), 187-211.
- Reay, J. (2001). Blended learning-a fusion for the future. *Knowledge Management Review*, 4(3), 6.
- Sahin, M. (2010). Blended learning in vocational education: An experimental study. *International Journal of Vocational and Technical Education*, 2(6), 95-101.
- Sharma, P. (2010). Blended learning. *ELT journal*, 64(4), 456-458.
- Sharpe, R., Benfield, G., Roberts, G. & Francis, R. (2006). The undergraduate experience of blended e-learning: a review of UK literature and practice. *The higher education academy*, 1-103.
- Sharpe, R., Benfield, G., Roberts, G. & Francis, R. (2006). The undergraduate experience of blended e-learning: a review of UK literature and practice. *The higher education academy*, 1-103.
- Simsek, H. & Yildirim, A. (2000). Vocational schools in Turkey: An administrative and organizational analysis. *International Review of Education*, 46(3-4), 327-342.
- Tinnerman, L. S. (2006). A comparative study between traditional and distance education instructional environments involving two graduate level learning disabilities classes. *International journal of instructional technology and distance learning*, 3(4), 31-42.
- Köse, U. (2010). A blended learning model supported with Web 2.0 technologies. *Procedia-Social and Behavioral Sciences*, 2(2), 2794-2802.
- Walter, C. (2016). What are Tutors' Experiences with Online Teaching?: A Phenomenographic Study. *International Journal of Mobile and Blended Learning (IJMBL)*, 8(1), 18-33.
- Yerasimou, T. (2010). Examining interactivity and flow in a blended course to advance blended learning practices.

- Seung-Won, Y. & Lim, D. H. (2007). *Strategic blending: A conceptual framework to improve learning and performance*. International Journal on ELearning, 6(3), 475.
- Zenger, & Uehlein, C. (2001). *Why blended will win*. Journal of Training & development. 55(2), 54-59.

Extended Abstract

The Effect of Blended Learning Approach on Learner's Success and Satisfaction in Technical/Vocational Education

Mehdi Mohammadi¹
Ghasem Salimi³

Rahmatallah Marzooghi²
Sirus Mansoori⁴

Shiraz University

Introduction

Today, more than ever, it is important that learners be kept up-to-date. New information is available almost constantly, and learners must have access to that. On the other hand, in recent years workplace learning has embraced technology to meet the demands of continuing professional development and general training of employees. The major benefits of E-learning as an approach of using technology in education from both academic institutions and the corporate training area are well documented: (1) accurate and consistent content delivery through visually-enhanced multimedia presentation and simulation, (2) self-paced and learner-controlled learning via dynamic content, (3) learner engagement through interactive learning materials, graphical modeling, and instant feedback, (4) real-world-like practices enabled by virtual labs, simulation, and interactive exercises, (5) accommodation of a variety of learning styles, (6) high retention of content through personalized and active learning, (7) content delivery efficiency, (8) anytime and anywhere learning modality, and (9) meaningful assessment and testing. But recently this learning approach has been criticized, and blended learning was suggested as an alternative approach. Blended learning is often defined as the combination of face-to face and online learning. Some researchers argue that this is not a sufficient definition for blended learning as it simply implies "bolting" technology into a traditional course, using technology as an add-on to teach a difficult concept or adding supplemental information. They suggest that blended learning should be viewed as an opportunity to redesign the way the courses are developed, scheduled and delivered in education through a combination of physical and virtual instruction. The goal of these redesigned courses should be to join the best features of in-class teaching with the best features of online learning to promote active, self-directed learning opportunities for students with additional flexibility. In spite of the importance of this approach in the research literature, little research however has been undertaken to assess the effectiveness of these methods. Hence, this study aimed to investigate the effect of blended learning on learner's success and satisfaction in technical and vocational education.

Research questions

- 1- Is there any significant difference between students' post- test scores in face to face and blended learning approaches for the Building Management System (BMS) course?
- 2- Is there any significant difference between student's satisfaction scores in face to face and blended learning approaches for the Building Management System (BMS) course?

1 - (Correspondence author) Associate professor, Shiraz University, Shiraz, Iran. Email: m48r52@gmail.com

2 - Associate professor, Shiraz University, Shiraz, Iran. Email: rmarzoghi@rose.shirazu.ac.ir

3 - Assistant professor, Shiraz University, Shiraz, Iran. Email: salimi.shu@gmail.com

4 - PhD student in curriculum development, Shiraz University, Shiraz, Iran. Email: smansoori06@gmail.com

Method

This research was a quasi-experimental design with control and experimental groups in the field of technical/vocational education. For effectiveness of instructional approaches, two groups (control (N=19) and experimental (N=18)) of learners were selected randomly at Building Management System (BMS). Before training, a pre-test was conducted for two groups, and then they were both taught by the same trainer and given the same material pertinent to the course content. The groups were taught by deferent formats; in the control group, instruction was conducted through face to face approach by instructors (i.e., via lecturing). For the experimental group, instruction was fulfilled by mobile application in addition to face to face learning. So, in this group the content was presented by E- texts. For effectiveness of instructional approaches, the learners' satisfaction and instructional outcomes were measured. Instruments of research were a questionnaire in addition to a pre- test, and a post- test.

Results

The research results showed that the blended learning approach was effective in improving learners' educational achievements and satisfaction in comparison with face to face learning approach.

Conclusion

This study has shown that using blended learning approach is the most appropriate approach in the training of learners in technical/vocational education. Learners' satisfaction increased under blended learning approach. Composition of trainer and technology use can be attractive for learners. Under blended learning students can negotiate, ask questions, and receive feedback from their teachers. On the other hand, by using E-texts they can have more durable pedagogical experiences. As a result, composition of trainer and the use of technologies can enhance learning outcomes in blended learning approach rather than other approaches. Based on research findings, it is suggested that instead of using a one-dimensional approach in training, such as face to face or E-learning approaches, the blended learning approach should be used in educational contexts.

Key words: Blended learning, Face to face learning, Mobile learning, Technical/vocational education, Training